

ORDINANCES

Notice is given that the following ordinances were adopted at the executive committee meeting of November 27, 2024:

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « PLB/Jean-Talon-Pie-IX » aux fins de l'application du règlement (38)

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « PLB/Jean-Talon-Viau » aux fins de l'application du règlement (39)

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « PLB/Jean-Talon-Lacordaire » aux fins de l'application du règlement (40)

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « PLB/Jean-Talon-Langelier » aux fins de l'application du règlement (41)

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « Jean-Talon/Boyer – 1^{re} Avenue » aux fins de l'application du règlement (42)

Ordonnance modifiant l'ordonnance numéro 19 désignant le secteur « Beaumont / Beaubien Ouest » aux fins de l'application du règlement (19-1)

Ordonnance modifiant l'ordonnance numéro 22 désignant le secteur « Saint-Paul Ouest – Phase 3A » aux fins de l'application du règlement (22-1)

The above ordinances are adopted under article 16 of by-law RCG 23-013 establishing the lump-sum subsidy program for establishments located in an area undergoing major work. Ordinances 38 to 42, designating sectors " PLB/Jean-Talon-Pie-IX" (38), "PLB/Jean-Talon-Viau" (39), "PLB/Jean-Talon-Lacordaire" (40), "PLB/Jean-Talon-Langelier" (41), and "Jean-Talon/Boyer – 1^{re} Avenue" (42), render the by-law applicable to the aforementioned sectors as of December 4, 2024. Ordinances 19-1 and 22-1 amend the limits of their designated area.

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « PLB/Jean-Talon-Pie-IX » aux fins de l'application du règlement (102)

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « PLB/Jean-Talon-Viau » aux fins de l'application du règlement (103)

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « PLB/Jean-Talon-Lacordaire » aux fins de l'application du règlement (104)

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « PLB/Jean-Talon-Langelier » aux fins de l'application du règlement (105)

Ordonnance émise afin de désigner le secteur « Jean-Talon/Boyer – 1^{re} Avenue » aux fins de l’application du règlement (106)

Ordonnance modifiant l’ordonnance numéro 83 désignant le secteur « Beaumont / Beaubien Ouest » aux fins de l’application du règlement (83-1)

Ordonnance modifiant l’ordonnance numéro 85 désignant le secteur « Saint-Paul Ouest – Phase 3A » aux fins de l’application du règlement (85-1)

The above ordinances are adopted under article 22 of by-law RCG 18-043 establishing the financial assistance program for establishments located in an area undergoing major work. Ordinances 102 to 105, designating sectors " PLB/Jean-Talon-Pie-IX" (102), "PLB/Jean-Talon-Viau" (103), "PLB/Jean-Talon-Lacordaire" (104), "PLB/Jean-Talon-Langelier" (105), and "Jean-Talon/Boyer – 1^{re}Avenue" (106), render the by-law applicable to the aforementioned sectors as of December 4, 2024. Ordinances 83-1 and 85-1 amend the limits of their designated area.

All these ordinances come into force on December 3, 2024, and are available for consultation (French version only) during regular office hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est, as well as online at montreal.ca/reglements-municipaux/.

Montréal, December 3, 2024

Emmanuel Tani-Moore
City Clerk